



29 de julio de 2009

Estimado padre Osborn:

La presente es para informarle que el Distrito Escolar de Osborn ha sido identificado para Mejoramiento de Título I LEA (Organismo Educativo Local). El motivo para esta identificación es que, según la Ley Federal *Que Ningún Niño se Quede Atrás de 2001* (No Child Left Behind, NCLB) y el sistema de responsabilidad del estado, Osborn no cumplió con el "progreso anual adecuado" (adequate yearly progress, AYP) por tres años consecutivos en el mismo indicador y a nivel de todos los grados escolares.

El AYP es una medida que es utilizada por todos los estados para determinar si las escuelas y los distritos están cumpliendo con las altas expectativas señaladas en la ley NCLB. El objetivo, conforme a este sistema, es que el 100% de nuestros estudiantes obtengan competencia a nivel de grado escolar en lectura y matemáticas para el año escolar 2013-2014, incluso los estudiantes de inglés como segunda lengua y los estudiantes de necesidades especiales. A fin de cumplir con ese objetivo, las escuelas y los distritos deben cumplir con ciertos objetivos todos los años.

Recientemente, recibimos los datos de nuestro AYP de parte del Departamento de Educación de Arizona. Por ley federal, estos datos son evaluados para TODOS los estudiantes y seis subgrupos: Blanco, Afroamericano, Latino, Hindú, Asiático, estudiante de inglés como segunda lengua, estudiante de educación especial y estudiante económicamente desfavorecido (almuerzo gratis o a precio reducido). De acuerdo al porcentaje de estudiantes que están satisfaciendo o excediendo los Estándares Académicos de Arizona en la prueba AIMS, cada grupo de grado escolar recibí un SÍ o NO para cada tema. Además, los grupos de grado escolar deben cumplir con los indicadores adicionales del porcentaje evaluado y tener una tasa de asistencia de un 90%. Si uno de estos grupos no cumple con un indicador a nivel de todos los grados escolares, entonces la Agencia Educativa Local no habrá satisfecho el AYP. (NOTA: Solamente se toman en consideración los grupos mayores a 40.)

La primera tabla que figura a continuación muestra la determinación del AYP que obtuvo Osborn. La segunda tabla ofrece una comparación de los niveles de competencia de los estudiantes en lectura y matemática entre Osborn y otros distritos en el estado, como lo exige la ley NCLB.

Determinación del AYP del Distrito	¿Cumplió el porcentaje evaluado?	Sí
	¿Cumplió con los objetivos evaluados de lectura o matemática?	No
	¿Cumplió con la tasa de asistencia de un 90%?	Sí
	¿Cumplió con el AYP?	No

Grado	Osborn	Osborn	Promedio del Distrito de Arizona	
	% de competencia en matemáticas	% de competencia en lectura	% de competencia en matemáticas	% de competencia en lectura
3	53	64	68	76
4	56	65	65	75
5	58	70	63	79
6	60	72	59	81
7	63	77	61	82
8	59	66	54	71

Escuela Clarendon 4 ^{to} a 6 ^{to} grado 1225 W. Clarendon Phoenix, AZ 85013 (602) 707-2200	Escuela Encanto Preescolar a 3er grado 1420 W. Osborn Phoenix, AZ 85013 (602) 707-2300	Escuela Longview Preescolar a 6to grado 1209 E. Escuela Indian Phoenix, AZ 85014 (602) 707-2700	Escuela Montecito Preescolar a 6to grado 715 E. Montecito Phoenix, AZ 85014 (602) 707-2500	Escuela Intermedia Osborn 7 ^{mo} a 8 ^{vo} grado 1102 W. Highland Phoenix, AZ 85013 (602) 707-2400	Escuela Solano Preescolar a 6to grado 1526 W. Missouri Phoenix, AZ 85015 (602) 707-2600
--	--	--	---	--	---

Una determinación similar fue hecha para todas las escuelas dentro del Distrito Escolar de Osborn. En cuanto las determinaciones del AYP de las escuelas fueron calculadas, todos los datos fueron combinados para determinar el AYP del distrito. La determinación del AYP del Distrito de Osborn incluye a los estudiantes que se mudaron de una escuela a otra dentro de nuestro distrito.

Usted, como padre, es una parte muy importante del proceso educativo. Además de la ayuda y la atención que usted le brinda a su niño, puede ser participante del mejoramiento de la calidad de la educación dentro del Distrito Escolar de Osborn. Sus esfuerzos serán de ayuda para que la escuela de su niño y el distrito cumplan con el AYP. Usted puede involucrarse de la siguiente manera:

- *Revisando la tarea escolar de su niño y los resultados de las pruebas, y respaldando buenos hábitos de estudio.*
- *Convirtiéndose en un miembro del comité directivo de la escuela.*
- *Revisando los planes de mejoramiento de la escuela y de la Agencia Educativa Local publicados en nuestro sitio web en www.osbornnet.org.*
- *Cerciorándose de que su hijo asista regularmente a la escuela.*
- *Participando de las reuniones escolares para los padres que tratan sobre los logros de los estudiantes.*

Para obtener más información sobre el AYP y Título III AMAOs, consulte la página adjunto de Preguntas frecuentes o visite el sitio web de ADE en www.ade.az.gov/azlearnss y vaya al enlace de la ley NCLB. También puede llamar a la Vice-Superintendente Patricia Tate, al 602-707-2002 para enterarse de cómo estamos atendiendo los asuntos respecto al AYP, y para informarse de cómo usted puede involucrarse para aumentar el logro académico en cada una de nuestras escuelas.

Sinceramente,

Wilma Basnett, PhD
Superintendente

Escuela Clarendon 4 ^{to} a 6 ^{to} grado 1225 W. Clarendon Phoenix, AZ 85013 (602) 707-2200	Escuela Encanto Preescolar a 3er grado 1420 W. Osborn Phoenix, AZ 85013 (602) 707-2300	Escuela Longview Preescolar a 6to grado 1209 E. Escuela Indian Phoenix, AZ 85014 (602) 707-2700	Escuela Montecito Preescolar a 6to grado 715 E. Montecito Phoenix, AZ 85014 (602) 707-2500	Escuela Intermedia Osborn 7 ^{mo} a 8 ^{vo} grado 1102 W. Highland Phoenix, AZ 85013 (602) 707-2400	Escuela Solano Preescolar a 6to grado 1526 W. Missouri Phoenix, AZ 85015 (602) 707-2600
---	---	---	---	--	--